

**DEPARTEMENT  
FINANZEN UND RESSOURCEN**

Landwirtschaft Aargau

**Direktzahlungen & Beiträge**

Tellistrasse 67, 5001 Aarau  
 Telefon 062 835 28 00, Fax 062 835 28 10  
 landwirtschaft.aargau@ag.ch  
 www.ag.ch/landwirtschaft

Landwirtschaft Aargau  
 Direktzahlungen & Beiträge  
 Tellistrasse 67  
 5001 Aarau

## Formular: Bewirtschafterwechsel

<b>Betriebsnummer</b>	/ /
<b>Bisheriger Bewirtschafter (Name / Vorname)</b>	
<b>Bewirtschafterwechsel per Datum:</b>	

### Neuer Bewirtschafter / neue Bewirtschafterin

<b>Name / Vorname</b>	
<b>Strasse</b>	
<b>PLZ / Wohnort</b>	
<b>Geburtsdatum</b>	
<b>Zivilstand</b>	
<b>Telefon- und Mobilnummer</b>	/
<b>Email-Adresse</b>	
<b>Bankverbindung: IBAN-Nummer</b>	
<b>Bankname und -Ort</b>	

*Achtung: Name oder Bezeichnung des Bankkontoinhabers müssen mit dem Bewirtschafternamen und der Adresse übereinstimmen*

### Der Bewirtschafter / die Bewirtschafterin verfügt über folgende Ausbildung:

- Landw. Ausbildung** mit EFZ oder eidg. Attest oder höhere Ausbildung in der Landwirtschaft
- Bäuerin** mit Fachausweis
- Andere, abgeschlossene Berufsausbildung ergänzt mit **anerkannter landw. Weiterbildung**

- Andere, abgeschlossene Berufsausbildung ergänzt mit nachgewiesener, mindestens **dreijähriger landw. Praxis**
- Ehepartner** mit mindestens 10 Jahren Mitarbeit auf dem Betrieb

→ **Dem Formular ist ein Beleg über den Abschluss der obengenannten Ausbildung beizulegen** (ausser bei Übergabe an Ehefrau). Die Ausbildung muss zum Zeitpunkt des Bewirtschafterwechsels oder spätestens bis zum 1. Mai des Beitragsjahres erfüllt sein, sofern Direktzahlungen beantragt werden.

**Übernahme des Betriebes**

- in Pacht
- zu Eigentum
- durch Ehefrau

→ **Dem Formular ist ein Kauf- oder Pachtvertrag beizulegen oder nachzureichen** (ausser bei Übergabe an Ehefrau)

- Ja**, ich bin bereits oder werde mich noch bei der Sozialversicherungsanstalt (SVA) und bezüglich Steuern als **selbständigerwerbende/r Landwirt/in** anmelden.
- Ja**, ich bewirtschafte den Betrieb auf eigene Rechnung und Gefahr, nehme eine aktive Rolle im täglichen Geschehen und der Betriebsführung ein und verrichte regelmässig anfallende Arbeiten auf dem Betrieb.

**Bemerkungen**

---

---

---

---

---

Formular inklusive allfälliger Belege und Zusatzunterlagen einreichen an:

*Departement Finanzen und Ressourcen  
Landwirtschaft Aargau  
Postfach 2531  
Tellistrasse 67  
5001 Aarau*

**Der/die Unterzeichnende bestätigt die Richtigkeit und Vollständigkeit der Angaben**

Ort, Datum:	Unterschrift Bewirtschafter / Bewirtschafterin:
-------------	---